ՅԱՅՏԱՐԱՐՈՒԹԻՒՆՆԵՐ

ИЗЪ ПАРИЖА

Отъ вновь прибывшаго изъ Парижа портного **Теръ-Акопова**.

Послѣ двухъ годичнаго усовершенствованія въ Парижѣ, я на дняхъ прибылъ въ Тифлисъ, открылъ магазинъ въ домѣ полковника **Шахназарова**, на Гановской улицѣ.

Принимаю всякаго рода мужскіе и дѣтскіе заказы, ручаюсь за аккуратность закройки и шитья. По послѣднимъ **Парижскимъ модамъ**.

Принимаю также заказы амазонокъ, для верховой ѣзды.

Портной **Теръ-Акоповъ**.

4—5

---

144 Արծրունու գալէրէա 144
ամենաէժան պահեստ
Ձերէլի և հայելիների.

ԲԱԹՈՒՄԻ

ԿՈՄԻՍԻՈՆԷՐ

ԱՐՇԱԿ ԾԱՏՈՒՐԵԱՆՑ

Ընդունում է ամեն տեսակ պատուէրներ, յանձնարարութիւններ և ապրանք:

7—20

Դէյստվիտելնի ստատսկի սօվետնիկ Գուրիգ Եակօվլեվիչ Աւալօվ յայտնում է, որ դեկտեմբերի 6-ից ներկայ տարվայ **ԿԸ ԾԱԽՎԵՆ** իր պահեստի մէջ Ավչալսկայա փողոցի վրա տուն № 59 գտնուած **ԾԱՌԵՐ** Քրիստոնէութիւնը կովկասում վերականգնող ընկերութեան **ԿԱՐԱՅԱՋԻ ԿԱԼՈՒԱԾՔԻՑ**, որ առաջ կապալով վերցրած ունէր Իլլեաշեվիչ, յետոյ Սալինա, իսկ այժմ Աւալօվի. Պահեստը բաց կը լինի առաւօտեան 8 մինչև 7 ժամը:

2—3 (2)

ԹԷՅ ՍԻՐՈՂՆԵՐԸ ԵՒ ՃԱՆԱՉՈՂՆԵՐԸ պէտք է գնեն **ԱՆԳԼԻԱԿԱՆ ԽԱՆՈՒԹԻ** մէջ թէյ լաւ տեսակի փունտը 1 ր. 20 կ. և 2 ր. և համեմատեն առաջինը 1 ր. 60 կ. հետ և երկրորդը 3 ր. հետ ամեն տեղ **ԹԻՖԼԻՍՈՒՄ**, որպէս զի խմանան Անգլիական խանութի մէջ ծախվող ամեն տեսակ թէյի համեմատական **ԳԵՐԱԶԱՆՑՈՒԹԻՒՆԸ**: Բացի այդ Անգլիական խանութը կշռում է **ՄԱՔՈՒՐ** թէյ առանց **ԹՂԹԻ** և **ԱՐԿՂԻ**.

91—100

ՀԱՅՈՑ ԲԱՐԵԳՈՐԾԱԿԱՆ ԸՆԿԵՐՈՒԹԵԱՆ խորհուրդը կովկասում յայտնում է, որ կանոնադրութեան §§ 16 և 18 հիման վրա ընկերութեան գործավարութիւնը բացի խորհուրդից յանձնվում է և **ՏԵՂԱԿԱՆ ՎԱՐՉՈՒԹԻՒՆՆԵՐԻՆ** կովկասի և Անդրկովկասի բոլոր քաղաքներում և տեղերում, երբ երկսեռ անդամների թիւը յայտնի տեղում հասնում է 15 և երբ նրանց գործողութիւնները սկսելու համար կը ստանան **ԽՈՐՀՐԴԻ ԹՈՅԼՏՈՒԹԻՒՆԸ**: Ցանկացողները բանալ ընկերութեան տեղական վարչութիւններ կանոնադրութեան ձիշդ հիման վրա հրաւիրվում են այդ առարկայի մասին իրանց միջնորդութիւնները ուղղել ընկերութեան խորհրդին, որ գտնվում է Թիֆլիսում, Ֆրէյլինսկայա փողոց տուն № 9, բնակարան **Ա. Ս. ԱՆԱՆՕՎԻ**, աւելացնելով անհրաժեշտ տեղեկութիւնները:

Ընկերութեան կանոնադրութիւնը տըպված է „Кавказъ“ լրագրի №№ 226 և 227 և „Մեղու Հայաստանի“ № 184 մէջ: խորհուրդը անյապաղ կուղարկի կանոնադրութիւնը, հէնց որ նա կը պահանջվի:

ԾԱԽՎՈՒՄ ԵՆ 25% **ԷԺԱՆ** քան թէ ուրիշ տեղ. ԹԷՅ, կակաօ, ՇՕԿՕԼԱԴ, բիսկվիտներ, մուրաբաներ, բրինձ, ամաններ, բաժակներ, բօկալներ, թէյամաններ, սուպօկներ, ՄԱՏՈՒՑԱՐԱՆՆԵՐ, երես լուանալու ամաններ, ԿՈՂՊԷՔՆԵՐ, ԶԳԵՍՏԱԿԱԽՆԵՐ, գդալներ, դանակներ, ԳՐԻՉՆԵՐ, թուղթ, ծրարներ, տետրակներ, մատիտներ, ՀՐԱՑԱՆՆԵՐ, ՌԵՎՕԼՎԵՐՆԵՐ, մէջքակապներ, կլէօնկա, ԹԱՄՔԵՐ, սանձեր, ուլթօներ, ՄԱՀՃԱԿԱԼՆԵՐ, երեսրբիչներ, թաշկինակներ, կանանց գուլպաներ, մարդկերանց գուլպաներ, տուալետի սապօն, հոտաւէտ ջրեր, շերբետ, ցիտրան մագնեզիա, խինայի գինի, պօրտվէյն, խերես, կօնեակ և 1,000 այլ առարկաներ: **ԱՆԳԼԻԱԿԱՆ ԽԱՆՈՒԹԻ ՄԷՋ: ՆՈՅՆ ՏԵՂԸ** վաճառականներին **ՄԵԾ** քանակութեամբ ծախվում է **ԹԷՅ**. պուդերով 40, 46, 52, 58, ր., իսկ փունտերով 1 ր. 1 ր. 10 կ., 1 ր. 20 կ., 1 ր. 40 կ., 1 ր. 60 կ. և 1 ր. 80 կ., իսկ ամենաբարձր թէյը փունտը 2 ր. քաշը ԱՌԱՆՑ ԹՂԹԻ:

ՀՐԱՑԱՆՆԵՐ 20—60 ր. և ՉՕԿ-ԲՕՐ (chokl bore) George Dau-ի գործարանից 120 ր., ռէվօլվերներ 4—34 ր., ԲՈՒԼ-ԴՕԳ (bull dog) 11—20 ր., կանանց թամբեր 65 ր., շեֆիլդի դանակներ 3 ր. 50 կ. դիւժինը, ալբօմներ կիտապնով, ֆիլտրաներ և այլն: Ամենամեծ պահեստ հրացանների և ռէվօլվերների Թիֆլիսում:

66—100

Վաճառվում են 15,000 ամաններ առաջին տեսակի 15 կ. հատը, 12,000 խրուստալի բաժակներ 25 կ. հատը, 10,000 բօկալ և բաժակներ 10 կ. հատը, 10,000 մատուցարաններ և կողպէքներ 15 կ. հատը, 10,000 սանդ 8—40 կ. հարիւրը, 10,000 պենալներ 5 կ., 5,000 շիշ պօրտ-վէյն և խերես 1 ր. հատը, 2,000 արշին կլէօնկա 60 կ.—2 ր. արշինը, 2,000 դիւժին մատիտներ և գրչակոթեր 8 կ. դիւժինը, 2,000 ֆ. հնդկական բրինձ 7, 8 և 10 կ. փունտը, 1000 փունտ լէպէօշկա 50 կ. փունտը, 600 անգլիական ռէվօլվերներ 4—34 ր. հատը, 300 անգլիական հրացաններ 20—100 ր. հատը, դրապ, տրիկօ, ալբօմներ, ձմեռվայ պալտօներ, գլխարկներ, փարթիներ, հագուստ կէս գնով: Ծախվում է **ԱՆԳԼԻԱԿԱՆ ԽԱՆՈՒԹԻ** մէջ: Նոյն տեղը ծախվում է ծովային **ԽՈՏ** պուդը 2 ր. 50 կ.:

18—60

ՇԻՐԱԿ՝ տեղագրութիւն պատկերացոյց, հաւաքեց Հ. Ղ. Ալիշան

Մանրամասն և հարազատ հետազօտութիւն Շիրակ գաւառի, գեղեցիկ քարտէզով և չքեղ պատկերներով զարդարուած—Հ. Ալիշանի այս վերջին աշխատասիրութիւնը ամենապատուաւոր և առաջնակարգ տեղ պէտք է բռնէ ոչ միայն նոյն հեղինակի մինչև այժմ լոյս տեսած բոլոր երկասիրութիւնների մէջ, այլ և հայկական համօյն գրականութեան ծանրակշիռ գործերից մինը պիտի համարուի. Ամենայն հայ, որի համար թանգ է իր ազգի անցած կացած փառքերի նշխարների հետազօտութիւնն ու մշակութիւնը, ազատութեամբ պիտի ձեռք առնէ և իր գրադարանի անհրաժեշտ սեպհականութիւններից առաջինը պիտի դարձնէ սրան. Գինն է 10 ր. ճանապարհի ծախքը 50 կոպ.:

ԳՐԻՉ ԵՒ ՍՈՒՐ՝ գ. Մինաս Չերազի վերջին գրուածքի առաջին հատորն է, որի մէջ յօրինողը շարունակում է այն բանակռիւը գրաբար պաշտպանողների դէմ, որի սկիզբը ծանօթ է մեզ իւր գաստիարակութիւն անունով գրքից: Բացի լեզուագիտական հակիրճ և ազգու յօղուածներից, այս գրքոյկի մէջ ընթերցողը կը գտնէ տեղեկութիւններ նաև ուրիշ մի քանի հետաքրքիր հարցերի վերաբերութեամբ. գինն է մէկ րուբլի. ճանապարհի ծախքը 10 կ.:

վ ա ճ ա ռ վ ո ւ մ ե ն

ԿԵՆՏՐՕՆԱԿԱՆ ԳՐԱՎԱՃԱՌԱՆՈՑՈՒՄ.

Դուրս եկան մամուլի տակից Գրիգոր Շահբուդաղեանի հետևեալ թարգմանութիւնները՝

1) „**ՄԱՅՐԱԿԱՆ ԴԱՍՏԻԱՐԱԿՈՒԹԻՒՆԸ, ԲՆՈՒԹԵԱՆ ՕՐԻՆԱՑ ՎԵՐԱՅ ՀԻՄՆՈՒԱԾ**.“ հեղ. Ժ. Ռամբոսսոնի. Ֆրանսիական ձեմարանի անդամի. Ծնողաց և ուսուցչաց համար: գինն է 40 կ.

և 2) **ՊԱՊԻ ՁԵՌՆՈՑՆԵՐԸ**. մանկական վէպ անգլիական կեանքից. գինն է 10 կոպ. *). Գրավաճառներին և տասնից աւելի գնողներին 20% զիջումն: Վաճառվում են բացառապէս „կենտրօնական“ գրախանութում: Օտարաքաղաքացիք կարող են ուղղակի թարգմանչին դիմել այս հասցէով. Въ г. Тифлисъ. Григорію Шахъ-Будагянцу. Учителю Арм. Духовной Семинаріи Нерсесянъ.

Նոյն տեղը վաճառվում է թարգմանչի հետևեալ աշխատութիւնը. „ՄՏԱՒՈՐ, ՖԻԶԻԿԱԿԱՆ և ԲԱՐՈՅԱԿԱՆ ԻՆՔՆԱԿՐԹՈՒԹԵԱՆ ՄԱՍԻՆ“ հեղ. Ջօն-Ստիւարտ Բլէկկի. գինն է 60 կոպ.

*) Ցարգելի բաժանորդները, որոնք 50 կոպ. են վճարել, կը ստանան երկու գիրքը միասին:

5—5

ՆՈՐ ԴՈՒՐՍ ԵԿԱԾ ԳՐՔԵՐ

Որոնք վաճառվում են ԶԱՔԱՐԻԱ ԳՐԻԳՈՐԵԱՆՑԻ „ԿՈՎԿԱՍԵԱՆ ԳՐԱՎԱՃԱՌԱՆՈՑՈՒՄ

1	Բագրատունի՝ Տասն պատգամք. գինն է	25 կ.
2	Աղայեանց՝ Անահիտ, հին զրոյց.	50 „
3	Թզուկ, թարգ. Տէր-Միքայէլեանցի.	30 „
4	Աղքատ մանուկ կամ բարոյական վէպ.	20 „
5	Խաթարալա Սունդուկեանցի.	50 „
6	Զոյս մանրավէպ Տէր-Աւետիքեանի.	20 „
7	Հայերէն լօտօ երեխաների համար.	50 „
8	Տէր-Ակոբեանց՝ Հայաստանի աշխարհագրութիւն..	60 „
9	Կոստանեանց՝ Գրաբառ բայերի խոնհարումը.	25 „
10	Թագւորեան՝ փորձ լեզուագիտական հետազօտութեան.	50 „

Եւս ստացուել է Րօստոմի Տէր-Աբրահամեանցի 1882 թուի **ՕՐԱՑՈՅՑ**, գինն է 15 կոպ. գումարով առնողներին զիջումն կը լինի:

ОТКРЫТА ПОДПИСКА НА 1882 ГОДЪ

На ежедневную политическую и литературную грузинскую газету

ДРОЭБА

Газета „**Дроэба**“ будетъ выходить ежедневно въ форматѣ газетъ средней величины, по слѣдующей программѣ: Телеграммы.—Передовыя статьи по важнѣйшимъ вопросамъ грузинской, русской и заграничной жизни.—Сообщенія и извѣстія.—Провинціальныя корреспонденціи.—Корреспонденціи и извѣстія изъ Россіи и Европы.—Фельетоны изъ общественной жизни.—Судебный отдѣлъ.—Педагогическій отдѣлъ.—Библіографія.—Статьи по исторіи и этнографіи Кавказа и въ особенности Грузіи.—Разныя извѣстія объ открытіяхъ и изобрѣтеніяхъ.—Объявленія казенныя, торговыя и частныя.

ПОДПИСНАЯ ЦѢНА

Съ пересылкой и доставкой въ гор. Тифлисѣ и друг. города.

На годъ	9 руб.
„ полгода	5 —
„ 3 мѣсяца	3 —
„ 1 мѣсяцъ	1 —

Подписка принимается: въ Тифлисѣ, въ конторѣ редакціи, Головинскій проспектъ, д. кн. И. К. Мухранскаго.

Иногородные адресуются: Въ Тифлисъ. Въ редакцію „**Дроэба**“

Редакторъ *Серг. Месхи.*
Издатель *Ст. Меликовъ.*

1—3